

Raymond Vogel Landschaften AG

ERLEN MATT PARK BASEL

*Schulthess Gartenpreis
Prix Schulthess des jardins
2013*



SCHWEIZER HEIMATSCHUTZ
PATRIMOINE SUISSE
HEIMATSCHUTZ SVIZZERA
PROTEZZIUN DA LA PATRIA

Inhalt

Table des matières

- | | | | |
|----|--|----|---|
| 2 | <i>Klaus Holzhausen und Stefan Rotzler</i>
Editorial | 3 | <i>Klaus Holzhausen et Stefan Rotzler</i>
Editorial |
| 4 | <i>Fritz Schumacher und Emanuel Trueb</i>
Vom geschlossenen
Bahnareal zum offenen
Lebensraum | 34 | <i>Fritz Schumacher et Emanuel Trueb</i>
Du site ferroviaire
clos au lieu
de vie ouvert |
| 6 | <i>Sabine Wolf</i>
Entwicklung durch
Wachstum | 36 | <i>Sabine Wolf</i>
Développement par
la croissance |
| 8 | <i>Karin Salm im Gespräch mit
Raymond Vogel</i>
Die Welt ist ein Garten | 38 | <i>Karin Salm en entretien avec
Raymond Vogel</i>
Le monde est un jardin |
| 12 | <i>Martin Frei</i>
Naturschutz und Stadt-
brache im Park | 42 | <i>Martin Frei</i>
Protection de la nature
et friche urbaine |
| 14 | <i>Raymond Vogel</i>
Gestaltung als
Ausdruck des
Beziehungsgefüges | 44 | <i>Raymond Vogel</i>
La conception comme
révélatrice d'un
réseau de relations |